

Додаток  
до Закону України  
"Про засади запобігання  
і протидії корупції"  
від 7 квітня 2011 року  
№ 3206-VI

**ДЕКЛАРАЦІЯ**  
про майно, доходи, витрати і зобов'язання фінансового характеру  
за 20 15 рік

## Розділ І. Загальні відомості

1. Полулях  
Микола  
Володимирович

(прізвище, ім'я, по батькові, реєстраційний номер облікової картки платника податків/серія та номер паспорта громадянина України – декларанта)

**2. Місце проживання:** \_\_\_\_\_

(поштовый индекс, область, район, населенный пункт, улица, номер здания, корпусу, квартиры декларанта)

3. Посада: крупний овочевий батат  
для риб'ячої фарши

4. Члени сім'ї декларанта:

[illegible]

## Розділ II. Відомості про доходи

## А. Одержані (нараховані) з усіх джерел в Україні

Перелік доходів	Сума одержаного (нарахованого) доходу	
	декларанта	членів сім'ї
6. Загальна сума сукупного доходу, гривні, у т. ч.:	103864	84602
6. заробітна плата, інші виплати та винагороди, нараховані (виплачені) декларанту відповідно до умов трудового або цивільно-правового договору (крім виплат, зазначених у позиціях 7, 8)	103864	54602
7. дохід від викладацької, наукової і творчої діяльності, медичної практики, інструкторської та суддівської практики із спорту	—	—

(назва закладу, установи тощо, в яких одержано (нараховано) зазначені у цій позиції доходи)

8. авторська винагорода, інші доходи від реалізації майнових прав інтелектуальної власності	—	—
9. дивіденди, проценти	—	—
10. матеріальна допомога	—	—
11. дарунки, призи, виграші	—	—
12. допомога по безробіттю	—	—
13. аліменти	—	—
14. спадщина	—	—
15. страхові виплати, страхові відшкодування, викупні суми та пенсійні виплати, що сплачені декларанту за договором страхування, недержавного пенсійного забезпечення та пенсійного вкладу	—	—
16. дохід від відчуження рухомого та нерухомого майна	—	—
17. дохід від провадження підприємницької та незалежної професійної діяльності	—	30000
18. дохід від відчуження цінних паперів та корпоративних прав	—	—
19. дохід від передачі в оренду (строкове володіння та/або користування) майна	—	—
20. інші види доходів (не зазначені у позиціях 6–19)	—	—

**24.**

**В. Одержані (нараховані) з джерел за межами України членами сім'ї декларанта**

22.

## Розділ III. Відомості про нерухоме майно

А. Майно, що перебуває у власності, в оренді чи на іншому праві користування декларанта, та витрати декларанта на придбання такого майна або на користування ним

Парап'юк об'єкта	Місцезнаходження об'єкта (країна, адреса)	Загальна площа (кв. м)	Сума витрат (грн) на	
			придбання у власність	оренду чи на інше право користування
23. Земельні ділянки				
24. Житлові будинки				
		80,6		
25. Квартири				
26. Садовий (дачний) будинок				
27. Гаражі				
28. Інше нерухоме майно				
		43,6		

**Б. Майно, що перебуває у власності, в оренді чи на іншому праві користування членів сім'ї декларанта**

Перелік об'єктів	Місцезнаходження об'єкта (країна, адреса)	Загальна площа (кв. м)
29. Земельні ділянки		20
30. Житлові будинки		
31. Квартри		
32. Садовий (дачний) будинок		
33. Гаражі		
34. Інше нерухоме майно		

## Розділ IV. Відомості про транспортні засоби

А. Транспортні засоби, що перебувають у власності, в оренді чи на іншому праві користування декларанта, та витрати декларанта на їх придбання (користування)

Перелік транспортних засобів	Марка/модель (об'єм циліндрів двигуна, куб. см, потужність двигуна, кВт, довжина, см)	Рік випуску	Сума витрат (грн) на	
			придбання у власність	оренди чи на інше право користування
35. Автомобілі легкові	ВАЗ 2106 (1500)	1974		
	55 кВт			
	ВАЗ "Форд" (1500)	2012		
	80 кВт			
36. Автомобілі вантажні (спеціальні)	—	—	—	—
	—	—	—	—
	—	—	—	—
	—	—	—	—
37. Водні засоби	—	—	—	—
	—	—	—	—
	—	—	—	—
	—	—	—	—
38. Повітряні судна	—	—	—	—
	—	—	—	—
	—	—	—	—
	—	—	—	—
39. Інші засоби	—	—	—	—
	—	—	—	—
	—	—	—	—
	—	—	—	—

**Б. Транспортні засоби, що перебувають у власності, в оренді чи на іншому праві користування членів сім'ї декларанта**

Перелік транспортних засобів	Марка/модель (об'єм циліндрів двигуна, куб. см. потужність двигуна, кВт, довжина, см)	Рік випуску
40. Автомобілі легкові		
41. Автомобілі вантажні (спеціальні)		
42. Водні засоби		
43. Повітряні судна		
44. Інші засоби		

## Розділ V. Відомості про вклади у банках, цінні папери та інші активи

## А. Вклади у банках, цінні папери та інші активи, що перебувають у власності декларанта, та витрати декларанта на придбання таких активів (грн)

	Перелік	Усього	у тому числі за кордоном
45.	Сума коштів на рахунках у банках та інших фінансових установах, у т. ч.:	<i>«Ощадбанк» 8508 грн</i>	<i>—</i>
46.	вкладених у звітному році	<i>—</i>	<i>—</i>
47.	Номінальна вартість цінних паперів, у т. ч.:	<i>—</i>	<i>—</i>
48.	придбаних у звітному році	<i>—</i>	<i>—</i>
49.	Розмір внесків до статутного (складеного) капіталу товариства, підприємства, організації, у т. ч.:	<i>—</i>	<i>—</i>
50.	внесених у звітному році	<i>—</i>	<i>—</i>

## Б. Вклади у банках, цінні папери та інші активи, що перебувають у власності членів сім'ї декларанта (грн)

	Перелік	Усього	у тому числі за кордоном
51.	Сума коштів на рахунках у банках та інших фінансових установах	<i>—</i>	<i>—</i>
52.	Номінальна вартість цінних паперів	<i>—</i>	<i>—</i>
53.	Розмір внесків до статутного (складеного) капіталу товариства, підприємства, організації	<i>—</i>	<i>—</i>



## Розділ VI. Відомості про фінансові зобов'язання

## А. Фінансові зобов'язання декларанта та інші його витрати (грн)

	Перелік фінансових зобов'язань	Усього	у тому числі за кордоном
54.	Добровільне страхування	—	—
55.	Недержавне пенсійне забезпечення	—	—
56.	Утримання зазначеного у розділах III–V майна	—	—
57.	Погашення основної суми позики (кредиту)	—	—
58.	Погашення суми процентів за позикою (кредитом)	—	—
59.	Інші не зазначені у розділах III–V витрати	—	—

## Б. Фінансові зобов'язання членів сім'ї декларанта (грн)

	Перелік фінансових зобов'язань	Усього	у тому числі за кордоном
60.	Добровільне страхування	—	—
61.	Недержавне пенсійне забезпечення	—	—
62.	Утримання зазначеного у розділах III–V майна	—	—
63.	Погашення основної суми позики (кредиту)	—	—
64.	Погашення суми процентів за позикою (кредитом)	—	—

Засвідчую правильність зазначених у цій Декларації відомостей


  
 (підпис)

«23» березня 2016 р.

Голов. Новульфінської  
районної ради  
Савелу Ігорю Івановичу  
Владика Миколи Володимировича

Заява  
про проведення перевірки перекладачів  
Законом України „Про охорону владі“

Я, Володимир Миколай Володимирович, відповідно  
до статті 4 Закону України „Про охорону  
владі“ повідомляю, що заборони перекладачів  
визначено в абз. 4 статті 1 Закону, це  
застосовується щодо мене.

Надаю згоду на: проведення перевірки;  
оприлюднення біометрії;  
щодо себе відповідно до вимог  
Закону України „Про охорону владі“

Додаток: копії заповнених підписом керівника  
коштовної служби; скріншотів  
платіжів:  
сторінка паспорта громадянина України  
з записом про прізвище, ім'я та по-  
 батькові;  
сторінка паспорта та місце реєстрації;  
заявки про надання, доходи, витрати  
і доведення громадянського характеру  
під 2015 рік;  
документа що підтверджує  
реєстрацію у державному реєстрі  
фізичних осіб - платників податків

05.04.2016 р

